

## De tierras africanas

### Los de "Guipúzcoa,"

Después de un viaje en el que hubo de todo, como en botica, llegamos a esta posición de Dar-Quebdani asombrados de tener completos nuestros miembros y en buen estado de conservación nuestros traqueteados huesos.

Del pesadísimo recorrido en tren quedamos compensados, con creces, al contemplar lo deliciosamente bello del trayecto de Bobadilla a Málaga.

Allí se alegraba la vista, cansada y entristecida por la contemplación del paisaje anterior, hosco y abrupto, con sus hileras interminables y simétricas de los olivares que semejan a un ejército que trepa e alineado por aquellos campos con los brazos rugosos y abiertos, cual si los agitasen olfateando la victoria. Son unos árboles estos que con su tono gris y ceñudo dan la sensación de esos otros que guardan impasibles las carreteras con sus hojas volanderas cubiertas de polvo.

Allí no; allí se presenta la Naturaleza tal como es, con belleza salvaje que atrae y emociona; con sus peñas terribles que parecen tocar el cielo siempre azul; con sus simas monstruosas en las que rugen el viento cual si en ellas habitasen sirenas malélicas que llamasen con voz de perdición; con aquellas pasarelas que parecen estar al aire sobre los barrancos profundísimos; con sus túneles interminables; y luego, la alegría de las huertas olorosas y fragantes que hacen aspirar voluptuosos los perfumes de los naranjos y limoneros que ofrecen el encanto de los globos dorados de sus frutos maduros; con su verdura preciosa y fértil forma un paisaje enormemente bello, más aún cobijado bajo el azul cobalto de su cielo sereno; únicamente las áridas y antiestéticas chumberas ponían la nota de aridez con sus hojas estúpidamente iguales.

Y el otro recorrido heroico en camión desde Segangan a esta posición, lo olvidamos pronto, gracias a los saludos afectuosos y a los abrazos cordialísimos con que nos recibieron los cariñosos jefes, oficiales y simpáticos camaradas del 53.

El dedicar ahora a los primeros unos manidos tópicos ó unos vulgares adjetivos, que por merecidos huelgan, sería ridículo.

Todos los conocen, y con saber que son ellos, sobran elogios. De los otros, de los simples «pechudos» aquí «barbudos», todo se volvieron abrazos y preguntas ansiosas de sus familias; de sus amigos; de ellas, de las lindas pañanas; del pueblo querido de nuestros sueños y de nuestros amores...

También saludé al único «Paco» simpático y querido de todos, al buen Francisco el cantinero, que, al hablarle de sus pequenuelos sanos y guapotes, sonreía enternecido.

Es esta una buena posición, enclavada en una altura desde la que se divisa un panorama inenarrable por lo grandioso.

Y con la tranquilidad que reina en ella; con una comida sana y abundante y con distracciones que saben ingeniarse nuestros años mozos, van pasando los días entre canciones que nos arrullan nostálgicas, plélicas de recuerdos, y

entre pensamientos de esperanza y ansias de regreso a nuestro querido Vitoria, en el que dejamos afectos y cariños tan hondos y sinceros que no podemos olvidar...

ALDEANO CHICO.

Dar-Quebdani y Abril.

En Larache están campantes los del batallón de Cuenca, porque todas las mañanas toman CHOCOLATE EZQUERRA.

## Del sábado en el Ateneo

### Sobre una suspensión

El sábado, de acuerdo con cuanto veníamos anunciando, trató de dar su conferencia en el Ateneo nuestro respetable amigo el excelentísimo señor don Gabriel Martínez de Aragón.

De lo sucedido da cuenta ayer «Heraldo Alavés» en los siguientes términos:

«Con dificultades cuyo origen no escudriñaremos, pero evidentemente encaminadas a dificultar la celebración del acto, tuvo lugar el sábado, a las seis y media de la tarde, la conferencia del ex senador por Alava don Gabriel Martínez de

el año 1899, al lema premiado por nuestra guarnición, y que le valió la felicitación del bravo militar Ibáñez Marín, muerto gloriosamente en África.

Continuó diciéndonos que este estado de opinión en lo relativo al servicio militar determinó al señor Canalejas, siendo jefe del Gobierno, a implantar el régimen de «los cuartos», término transitorio entre las antiguas quintas y el servicio obligatorio.

Como por la mano, dijo el señor Aragón, nos lleva el discurso a tratar de los derechos y obligaciones del soldado de cueta.

## Del día de ayer en Vitoria

### La Fiesta del Trabajo

Ayer celebraron los obreros organizados de Vitoria la fiesta del 1.º de Mayo, revistiendo un carácter de sencillez, cordura y compañerismo que hablan mucho en favor de la clase trabajadora de la capital alaves.

En las primeras horas de la mañana, una banda de música recorrió varias calles de la población anunciando a los trabajadores el comienzo de la fiesta.

A las diez y media dirigieron al Teatro-Circo, en cuyo local celebróse un importante mitin, en el que hicieron uso de la palabra los activos propagandistas de las rei-

recaudándose un buen número de pesetas destinadas a tal fin.

Leídas y aprobadas las conclusiones que se remitirán al Gobierno, el presidente dió por terminado el acto, que se deslizó en medio del mayor orden.

Por la tarde se sirvió café en el domicilio social, que se vió muy concurrido, y a las tres, y precedidos de la banda de música, se dirigieron los obreros y sus familias, con sendas meriendas, al Campo de los Palacios, donde se merendó y bailó de firme hasta el atardecer, prolongándose después el baile, por un buen rato, en el domicilio de la Federación, que también por la noche se vió animadísimo.

A las diez, y como último festivo, se hizo el sorteo de regalos, cuyo producto se destina a los hambrientos rusos, y que consistían en un reloj despertador, una mesilla de noche, media docena de sillas de comedor y una sorpresa. Correspondieron a los números 318, 245, 143 y 660, en cuyo orden iban los premios primero, segundo, tercero y cuarto.

Los poseedores de los números favorecidos pueden pasar a recoger los objetos premiados al Centro de Sociedades Obreras, donde se les serán entregados por la Comisión previa la presentación de los números correspondientes.—R.

## NUEVO TEATRO

JUEVES, 6

# LA SULTANA DEL AMOR

Extraordinaria película basada en un cuento oriental, de fastuosa presentación y espléndida fotografía.

## Sección militar

### En el Hospital

Esta mañana, a las nueve, les ha sido administrado el Santo Viático, para el cumplimiento del precepto pascual, a los enfermos del Hospital Militar.

La ceremonia ha sido presidida por el General Gobernador de la plaza, excelentísimo señor don Maximiliano Soler, y han asistido todos los primeros jefes de Cuerpos y dependencias, acompañados de Comisiones compuestas de otro jefe y un capitán ó subalterno, así como todos los capellanes de los regimientos, y un sargento, un cabo y cuatro soldados por cada uno de los Cuerpos de Infantería, Caballería, Artillería, Intendencia y Sanidad.

Para cubrir la carrera desde la capilla a los pabellones y rendir honores, ha ido una compañía de Cuenca, con escuadra, bandas y música.

### Orden de la plaza

Servicio para mañana: Parada, Regimiento de Cuenca. Jefe de día, teniente coronel de Cuenca don Vidal Sanz.

Imaginería, otro del mismo, don José Covo.

Visita de hospital y reconocimiento de provisiones, capitán de Guipúzcoa don Alfonso Area.

Imaginería, otro de Guipúzcoa, don Dionisio Navarro.

Vigilancia, los Cuerpos de la guarnición.

Traje, el de diario.

Ferrocarril Vasco-Navarro

Por esta línea se hace a Bilbao el viaje muy cómodo y muy barato Precios desde Vitoria (Ciudad) Primera, 12'50 pesetas; segunda, 9; tercera, 5'25.

Billetes de ida y vuelta muy económicos.

Salen los trenes de Vitoria (Norte), a las 8'40 y 16'05. Regresan a las 11'37 y 16'20.

Aragón acerca de los «Deberes y derechos ciudadanos», en la pequeña habitación que tiene para sus juntas el Ateneo Vitoriano.

El público, que era numerosísimo se desbordó por la puerta que da salida a la Florida y desde fuera escuchó el discurso del señor Aragón.

Presidió el acto don Herminio Madinaveitia, como presidente del Ateneo.

Comenzó el distinguido conferenciante manifestando que guardaría para todos la cortesía más exquisita, pues no trataba, como alguien pudiera figurarse, servir de piedra de escándalo, sino de exponer en la cátedra del Ateneo, siempre propicia a recoger las palpaciones de la cultura y del sabor humano, algunas consideraciones acerca del Derecho Político español, hoy tan desnaturalizado en su ejercicio.

Manifestó que la Constitución es el pacto entre el Monarca y los ciudadanos que regula los derechos políticos. Que en la vigente Constitución de la Monarquía española se impone a los súbditos dos prestaciones: la financiera y la de las armas.

Limitándose a tratar de la segunda, dijo que consiste en defender a la Patria; concepto que supone un ataque previo a la integridad del territorio nacional y que excluye, a su juicio, toda idea de conquista de tierras extrañas.

Continuó diciendo que este deber ciudadano desarrolla en las correspondientes leyes orgánicas. Antes los ricos podían redimir el servicio de guarnición por completo, pero en caso de guerra tenían obligación de servir en filas como los demás. Sin embargo durante la guerra de Cuba y Filipinas no fueron más que los pobres, y cuando surgió la de los Estados Unidos, aunque era contra una potencia extranjera, tampoco fueron incorporados al Ejército los ricos.

Recordó, a este propósito, que siendo él diputado a Cortes presentó una proposición de ley el el Congreso el señor Salmerón pidiendo la implantación del servicio militar obligatorio, proposición que rechazó el Gobierno é hizo del asunto cuestión de gabinete, a pesar de lo cual y de formar en la mayoría gubernamental, votaron contra el Gobierno Augusto Comas y el orador.

Igual criterio sostuvo en un trabajo que presentó con el seudónimo de «Juan soldado» en los Juegos Florales celebrados en Vitoria

Al llegar a este punto el delegado del gobernador civil se levantó, y haciendo constar el sentimiento que le causaba en aquellos momentos, declaró suspendida la conferencia, cumpliendo así órdenes superiores.

Le replicó el señor Madinaveitia, mostrando su extrañeza por la actitud gubernativa al inmiscuirse en una Asociación que vive al amparo de la ley y que jamás ha merecido correctivo semejante, protestando con gran energía de la suspensión.

Insistió en su determinación el delegado en términos muy corteses, y el señor Aragón procuró terminar el incidente, que por la actitud del público amenazaba tener peligrosas derivaciones, diciendo que siendo proverbial la cortesía del Ateneo, se hacía honor a ella acatando el mandato gubernativo; que proponía se dedicara un recuerdo a los soldados españoles que se estaban batiendo en los riscos de Beni-Aros y que el sentir de los reunidos se concretaba en estas palabras: ¡Viva España y basta de Marruecos!

Con una ovación estruendosa fueron acogidas por el público las últimas palabras del señor Aragón, que anunció daría el viernes próximo, acerca del tema «Patriotismo», otra conferencia en el mismo local.

Breves palabras de comentario pondremos a la reseña anterior.

De nuevo repetimos lo que decíamos en nuestro número del jueves. Nos parece inadmisibles el criterio gubernativo que rige actualmente en esta cuestión.

La hoja de los padres de los soldados de cuota que aquí fué denunciada, ha merecido el «placet» del Gobernador de Logroño, y acaba de ser reproducida sin impedimento alguno en un diario de Madrid.

¿No supone esto la existencia de una verdadera anarquía en las esferas gubernamentales?

¿No se advina escasa firmeza en las propias convicciones cuando el sí y el no se pronuncian indistintamente?

Nosotros no tenemos que expresar más sino que estamos de acuerdo con cuanto escribe el colega.

## TRASLADO

Véase tercera plana

vindicaciones proletarias don Florentino Alonso, don Angel Lacort y don Enrique de Francisco.

Todos ellos, después de analizar el significado de la fiesta del primero de Mayo, combatieron, en párrafos de levantada energía, la campaña de Marruecos, causa—dijeron—de la ruina de la Hacienda española, ya que consume todas las energías nacionales.

Se ocuparon minuciosamente del control de la clase trabajadora en todas las industrias, haciendo consideraciones de su significación y de las ventajas que habría de reportar al obrero.

Hablaron del hambre que padecen los habitantes de Rusia, lamentándose de que las naciones que se llaman civilizadas y progresivas no hayan acudido, por humanidad, en su auxilio inmediato, calificando el proceder de verdadera vergüenza.

Por último, el señor de Francisco, en párrafos elocuentes y arrebatadores, dirigió a los obreros comunistas, anarquistas y socialistas, y les exhortó a que mediten, a que hagan examen de conciencia sobre los derroteros tortuosos y suicidas emprendidos, y que tanto vienen perjudicando a los trabajadores, a su organización, haciendo fomentar pasiones que son causa de choques inhumanos y sangrientos que debían de sonrojarse.

Excitóles, pues, a una unión estrecha, a una solidaridad común, para bien de todos, dejando a un lado rivalidades y antagonismos que les desacreditan.

Los oradores fueron muy aplaudidos al final de sus discursos y a la terminación de algunos de sus párrafos.

Leyóse un telegrama de los obreros mineros de Peñarroya, en huelga hace más de 70 días por pretender la Empresa explotadora rebajar sus salarios en un 25 por 100.

En el despacho saludaban a los obreros de Vitoria y les pedían solidaridad para lograr el triunfo, cosa que se hizo a la salida del mitin,

## En el Frontón Vitoriano

### La pelea de gallos

Como estaba anunciado se celebraron el domingo las tres peleas de desafío entre las galleras de Azpeitia y Vitoria.

En la primera, de 8 minutos de duración, resultó victorioso el gallo de Vitoria, al que se aplaudió por la valentía y rapidez con que venció a su enemigo.

Las otras dos riñas, de 10 y 15 minutos de pelea, fueron ganadas por los ejemplares que presentó la gallera de Azpeitia.

### Los partidos de pelota

Fraánzede I y Echave II triunfaron pronto y fácilmente en el encuentro que concertaron con el Chiquito y Baltasar.

Los victoriosos jugaron bien y de los vencidos se distinguió el Chiquito.

En el segundo partido compitieron Arámburu, con todos los saques libres, y Zapirain.

La ventaja de salir libremente dió el triunfo al primero.—El canchero.

## Clinica Dermatológica

### del doctor J. Salaverri

Especialista y jefe del servicio de enfermedades de la piel y secretas del Hospital civil de Bilbao

Eloano, 4.—BILBAO

Gabinetes de espera unipersonales Diatermia—Rayos X

Rayos ultravioletas—Electrolisis LABORATORIO DE ANÁLISIS

Consulta diaria, de 8 a 7.

De miércoles y viernes, de 11 a 1.

## FRONTON VITORIANO

Mañana miércoles, a las siete y media de la noche gran partido de pelota a mano

Hermanos Echave (azules) contra Chortena, Irureta y Zapirain (rojos)

A sacar ambos libre

Palco, 2'50; Butaca y silla, 2; Entrada paseo, 1'00; media, 0'40

## Isasia-Joyero

## Dato, 24.

## Liquidación verdad

Cadenitas oro ley, macizas para medallas, las de 28 pesetas a 15 pesetas.

Pendientes y sortijas oro ley 18 kilates, (con diamantes, desde 30 pesetas.

Sortijas-sello chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50.

Sortijas-alianzas chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50.

Despertadores, los de 14 pesetas a 9'50.

Relojes-bolsillo para caballero, los de 22 pesetas a 14.

Bolsos oro ley para señora, desde 500 pesetas.

Monederos plata ley, a precios baratísimos.

Pendientes y sortijas, de 10 pesetas a 6.

R  
E  
S  
E

Sortijas-alianzas oro ley 18 kilates, macizas, desde 15 pesetas (según su peso).

Relojes pulsera, los de 25 pesetas a 17.

Medallas macizas plata ley, las de 3'50 a 2 pesetas.

Cadenitas plata ley para medallas, a mitad de su precio.

Pulseras eslavas chapadas oro, las de 18 pesetas a 10.

Cadenitas plata ley para medallas, las de 4 pesetas a 2'50.

Sortijas-alianzas chapadas oro, las de 8 pesetas a 4'50.

Sortijas-alianzas oro ley macizo, desde 14 pesetas.

Sortijas-sello oro ley macizo, desde 20 pesetas.

Pulseras «tango» novedad, las de 30 pesetas a 15.

J  
O  
Y  
E  
R  
O

Sortijas de sello chapadas en oro, las de 8 pesetas a 4'50.

Cadenas chapadas oro para reloj, las de 6 pesetas a 4.

Pendientes y sortijas, desde 2 pesetas.

Sortijas-sello para niñas, las de 4 pesetas a 2'50.

Cadenitas chapadas oro para medallas, las de 8 pesetas a 3.

Sortijas para señoritas, chapadas en oro con tres piedras (hace muy fino) de 8 pesetas a 4'50.

Gemelos plata ley, los de 5 pesetas a 3.

Despertadores, de 14 pesetas a 9'50.

NOTA IMPORTANTE.—Se hacen arreglos de toda clase de alhajas finas y económicas a precios baratísimos.

Cadenitas oro ley, macizas, para medallas, las de 28 pesetas á 15 pesetas.

Relojes oro ley, de bolsillo y pulsera, de todos los precios. Cadenitas plata ley para medallas, las de 4 pesetas á 2.50. Sortijas de sello chapadas en oro, las de 8 pesetas á 4.50. Pendientes y sortijas, de 10 pesetas á 6. Pendientes y sortijas, desde 2 pesetas. Sortijas-sello para niñas, las de 4 pesetas á 2.50. Cadenitas chapadas oro para medallas, las de 5 pesetas á 3. Sortijas para señorita, chapadas en oro, con tres piedras (haca y fiao) de 8 pesetas á 4.50.

Sortijas-alanzas oro ley 18 kilates, macizas, desde 15 pesetas (según su peso). Gemelos plata ley, los de 5 pesetas á 3. Despertadores de 14 pesetas á 9.50. Cadenitas plata ley para medallas, las de 7 pesetas á 4.50. Sortijas alianzas oro ley macizo, desde 14 pesetas. Relojes bolsillo para caballero, los de 22 pesetas á 14. Sortijas-alianza chapadas oro, las de 8 pesetas á 4.50. Sortijas de sello oro ley macizo, desde 20 pesetas. Cadenas macizas oro ley para reloj de caballero, desde 125 pesetas.

JOYERO

Sortijas de sello chapadas en oro, las de 8 pesetas á 4.50 pesetas. Relojes oro ley, de pulsera y bolsillo de todos precios. Relojes pulsera, los de 25 pesetas á 17. Pendientes y sortijas oro ley, con diamantes, desde 30 pesetas. Bolsos oro ley para señora, desde 500 pesetas. Pendientes y sortijas oro ley, con diamantes, desde 30 pesetas. Pendientes y sortijas y otras alhajas propias para regalos, desde 2 pesetas. Cadenitas oro ley macizo para medallas, las de 28 pesetas á 15 pesetas.

# Isasia-Joyero

## Dato, 24

# Liquidación verdad

## El juego del foot-ball Dicenta y su "Juan José"

**"Cuenca, triunfa en Haro"**  
El pasado domingo se trasladó el equipo integrado por soldados del regimiento de Cuenca á Haro, al objeto de jugar un partido amistoso con el equipo «Haro Sport Club» de dicha localidad.

Un testigo del encuentro mencionado me cuenta lo siguiente: Con tiempo francamente malo se celebró en Haro el partido entre el equipo «Sport» de esa ciudad y el del regimiento de Cuenca de Vitoria.

En la primera parte las fuerzas se vieron equilibradas, no viéndose dominio por ninguno de los dos bandos; sin embargo los militares lograron hacer tres tantos de tie) arrancadas impetuosas que la defensa contraria no pudo cortar á pesar de la tenacidad que demostró en este tiempo; tiraron los militares un penalty que paró muy bien el portero riojano.

En la segunda parte el mismo se inclinó por los militares, bombardeando constantemente la puerta del «Sport»; en este segundo tiempo hicieron otros dos tantos más, terminando el encuentro en cinco tantos á favor de Cuenca por cero el de Haro.

El partido resultó deslucido á causa de la lluvia pertinaz. El equipo de Haro se presentó incompleto, siendo esta la causa principal de que la diferencia en el resultado fuera tan sensible.

### Gran triunfo de España

Todos los entusiastas vitorianos de futbol habrán oído y leído seguramente el resonante triunfo alcanzado en Burdeos por el «once» español en lucha contra una selección de jugadores franceses.

Cuatro tantos han alcanzado los «equipiers» españoles, mientras que sus contrincantes no han logrado ninguno.

En representación de los deportistas vitorianos se trasladaron á dicha localidad varios jóvenes, de los que recordamos á Ibarzábal, Arroyo, Lorente, Lecá, Rico, Alberdi, etc.

Entre las doce mil almas que presenciaban el «match» destacó la «insignificante» representación vitoriana, como lo demuestra el redactor deportivo de nuestro querido colega «La Voz de Guipúzcoa», señor Machimbarrena, que al reseñar el encuentro, y después de detallar la alineación de los dos equipos, dice:

«En este momento el vitoriano Carmelo Ibarzábal toca con el chistu la marcha de Santiago de nuestra clásica «tamborrada.»

Felicitamos muy cordialmente á los militares por su triunfo de Haro, con especialidad al capitán de dicho regimiento, señor Mestre que con tanto acierto y entusiasmo les dirige, y también al «once» español, que tan dignamente ha elevado el pabellón futbolístico de España en tierras extranjeras.

### DEPORTE.

## Excelentísimo Ayuntamiento de la Ciudad de Vitoria

### EDICTO

Acordada, por el excelentísimo Ayuntamiento, la prolongación del Paseo de Fray Francisco de Vitoria y la higienización de aquella parte de la población, é incoado el oportuno expediente, queda éste expuesto en la Secretaría Municipal por el término de quince días, á contar desde la fecha, para el examen por los interesados, de conformidad con lo que establece la Tarifa 8.ª para la percepción del impuesto sobre mejoras públicas en la población.

Vitoria, 1.º de Mayo de 1922.—El Alcalde Presidente, Fermín G. de Sarvalde.—El Secretario, Manuel S. de Quejana.

**SE NECESITAN** oficiales y oficiales de sastre que sepan bien su obligación. Serán bien retribuidos. Para informes en esta Administración.

Joaquín Dicenta, que nació en Calatayud, fué bautizado á los pocos días aquí, en Vitoria, en 3 de Febrero de 1868. Damos esto porque pocos vitorianos sabrán que el autor de «El señor feudal» era, oficialmente, alavés. Y es bueno que lo recordemos con motivo de haberse dado su «Juan José» la noche del sábado en el Nuevo Teatro.

El tipo psicológico de Dicenta era el que Stendhal ensalzaba como el más característico del Sur de Europa: un español de la vieja estirpe, uno de esos españoles de antaño que desdennan los snobs de hoy; el español de los dramas de capa y espada que admiraban Schegel, Tiech y Heine á través de los dramas de Tirso de Molina y de Moreto.

Con «Juan José»—estrenado por Thuillier el 95—Dicenta ha pasado á ser el dramaturgo que representa más plenamente el alma del pueblo español. En vano se nos quiere representar al autor de «Luciano» como un admirador de los bajos instintos de la plebe. Hay arte, y mucho arte, en Dicenta. Y hay, sobre todo, un deseo de infundir en el pueblo ese aliento divino, ese fulgor de humanidad que han realizado los Zola, los Balzac, los Tolstoi.

Dicenta mostró su socialismo en «Juan José», el drama más reactualmente popular que se ha escrito en España. Drama enérgico, conmovedor, y audaz, tan social, tan educador, que acordó darse en España todos los años, el primero de Mayo, como una reivindicación á los constantes anhelos igualitarios del trabajador, constante Sífo de la humanidad doliente. El éxito de Dicenta fué único en los anales del teatro español. En lo sucesivo no fué el hombre de una sola obra; fué el autor de «Juan José». Realmente la obra mereció los mayores homenajes—como que es uno de los tres ó cuatro monumentos dramáticos que quedan del siglo XIX, y si un nuevo Periz estudiara la dramaturgia, lo incluiría entre los «Mormmenta Hispania Drammatica».

Nosotros hoy, en el mes simbólico del trabajador, cuando el campo disemina su fruto, cuando el proletariado tiene un hábito de esperanza, rendimos también á Joaquín Dicenta, al malogrado autor de «Juan José», muerto en plena juventud, el homenaje de nuestra admiración. Con Dicenta miró igualmente el teatro social, y ya no veremos más en las tablas esa estela del pensamiento, ese reguero de luz que nos dejó su drama. Paso, pues, á la frivolidad, al retruécano, al beocismo, á las comedias que nada dicen, á los jueves de moda, obras tan vacías de sentido como los actores que las interpretan.

V. GAMITO ITURRALDE.

## NOTICIAS

La Casa de Comisión y Banca (S. A.) Madrid (Apartado de Correos 12087 E. 12), necesita, para mayor desarrollo de sus negocios, Corresponsales y Representantes á sueldo en las capitales y todos los pueblos de España.

Abona más intereses que ningún otro Banco con garantía hipotecaria, y además da participación de beneficios.

### COMPANIA DE MADERAS

Maderas de pino del Norte, tea y francés, por vagones completos y por expediciones sueltas.

**CAZADORES:** Escopetas á toda garantía. Pidense catálogos al fabricante JOAQUIN FERNANDEZ, de EIBAR (Guipúzcoa).

### SAN ROQUE (JEREZ QUINADO)

Premiado con gran diploma y medalla de oro en la exposición de Milán.

El que prueba una vez este notabilísimo producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo prefiere á todos los reconocidos hasta el día.

San Roque (Jerez Quinado) se presenta en Vitoria

**PABLO OZAETA**

## Noticias de Tenerife, León, Oviedo y Málaga

### Tenerife

#### Cinco heridos

Al terminar la carga de carbón en el vapor belga «Mayumba», se rompió una escala por la que bajaban los obreros. Resultaron cinco heridos, uno de ellos, llamado José Montero, gravísimo.

### León

#### Dos niños carbonizados

En la buhardilla de la casa número 7 de la calle de Cantareros se produjo un incendio, del que resultaron víctimas dos criaturas de dos años y de dieciséis meses, respectivamente, que murieron entre las llamas.

Los bomberos sofocaron el fuego á las dos horas de iniciado.

## Del block informativo

### Viático general

El domingo, á las siete, les fué administrado el Santo Viático, para el cumplimiento del precepto pascual, á los fiegres enfermos é impedidos de la parroquia de San Miguel.

El Santísimo fué llevado, bajo paño, por el cura economo don Faustino Mendita, y, por ser parroquia castrense, le dió guardia de honor un piquete de Cuenca, con escuadra y bandas.

La carrera estaba engalanada.

### Fiesta de calle

La segunda vecindad de la calle de la Pintorería celebrará mañana la festividad de la Invencción de la Santa Cruz en la capilla del Santo Cristo de San Ildefonso.

A las diez, misa mayor y sermón á cargo de un reverendo Padre Carmelita.

A las tres y media de la tarde se rezarán las Llagas y á continuación se dará á adorar la reliquia.

En la vecindad habrá festejos profanos.

### Correos marítimos

La Administración Principal de Correos de Vitoria avisa al público que el vapor «Reina María Cristina» saldrá de Vigo el día 7 del actual, en expedición extraordinaria, para Nueva York y Habana, y el vapor «Reina Victoria Eugenia» saldrá de Cádiz el día 7 de los corrientes para Montevideo y Buenos Aires.

### Oviedo

#### Una catástrofe

En la calle Toreno se le rompieron los frenos á un tranvía, que adquirió enorme velocidad por una pendiente, produciéndose un espantoso choque.

Resultaron 17 víctimas, de ellas 4 muertos.

Hay tres heridos graves. Entre los muertos se encuentra el guardia municipal José García.

### Vigo

#### Huelga de catedráticos

Noticias que se reciben de Lisboa dan cuenta de que por haberse publicado un decreto del ministro de Instrucción pública, se han declarado en huelga los catedráticos de todas las Universidades de Portugal.

La actitud de los profesores ha sido secundada por los alumnos.

### Málaga

#### Otro incendio

A las doce y media de anoche se declaró un violento incendio en una fábrica de caramelos de la calle de Pinoñel.

Al oír el toque de rebato de las campanas, todo el vecindario acudió á lugar del siniestro, quedando sofocado sin la intervención de los bomberos.

### La Delegación de Hacienda

El inspector de Hacienda, en vista del peligro que existe en el edificio de la Aduana, ordenó se sacara toda la documentación, y dando él ejemplo, penetró el primero, sacándose toda.

Las oficinas de Hacienda han quedado provisionalmente instaladas en el Palacio Episcopal.

El Delegado de Hacienda se ha dirigido al ministro solicitando autorización para alquilar un piso en la calle de Torrijos para instalar en él las dependencias de dicha oficina.

### Entierro

A las seis de la tarde de ayer se celebró el entierro de Antonia Cullas, una de las víctimas de la catástrofe de la Aduana.

Presidieron el duelo el Alcalde y otras autoridades.

### Rayos X

Especialista en estómago, hígado, Intestinos y su Cirugía

Dr. Castilla y Fransay

Teléfono, 529.-Vitoria

Si necesita Vd. un RECONSTITUYENTE ENÉRGICO use Vd. el

# Vino Ona

del Dr. Aristegui

A los pocos días de tomarlo:

**AUMENTA el APETITO RENACEN las FUERZAS DESAPARECEN los VAHIDOS y el DOLOR de CABEZA**

Con el uso constante del VINO DNA. Los NIÑOS crecen Sanos y Robustos. Las MUJERES QUE CRIAN se fortifican. Las JÓVENES ANÉMICAS se curan. Los NEURASTÉNICOS los Agotados por Exceso de trabajo. Los Envejecidos Prematuramente recobran su fortaleza.

Es un vino riquísimo al paladar.

De venta en Farmacias y Droguerías

## Noticias de Madrid

### Dice el subsecretario

Al recibir á los periodistas el Subsecretario de la Presidencia les dijo que el señor Sánchez Guerra, al despachar con el Rey, había sometido á su firma varios decretos, entre los que figuran los siguientes:

—Nombrando delegado regio de enseñanza de Madrid á don Antonio Herreras.

—Dando facilidades para los pasaportes, como consecuencia del debate planteado en el Senado sobre dicho asunto.

—Varios decretos sobre competencias.

—Idem sobre concesión de honores de Jefes de Administración á varias personas.

### Dice Bergamín

También ha estado en palacio despachando con el Rey el ministro de Hacienda.

Este dijo á los periodistas que acababa de realizar un acto importantísimo pues había presentado á S. M. á la Comisión de personalidad de Holanda, que entregó al Rey un album de firmas y fotografías con motivo del centenario de Magallanes.

De política, dijo el señor Bergamín que no ocurría nada, y en cuanto á Marruecos manifestó que hasta que no amaine el temporal no habrá operaciones.

### El incendio de Málaga

Al despachar el señor Sánchez Guerra con el Rey, éste se interesó por los damnificados por el incendio de Málaga é indicó la conveniencia de que se abriera una suscripción pública, que don Alfonso encabezaría con una importante cantidad.

### Conversación comentada

Los periódicos publican hoy relatos de la conversación sostenida en Córdoba entre el Rey y el señor Alcalá Zzmora.

«El Imparcial» dice que esa conversación ha sido muy comentada, y añade que es muy natural que la región andaluza tenga esperanzas de que se solucione el problema de los riegos, pero—añade—también es cierto que cuantas veces un ministro ha querido plantear ese problema, ha fracasado por falta de apoyo.

### PEDID



De venta en Cafés y principales comercios de Ultramarinos.

## Dr. Parra Solache OCULISTA

Ex Ayudantes de Clínicas Nacionales y Extranjeras

Consulta de 11 á 1 y de 3 á 5 Calle de la Florida 24, 2.ª derecha

Optica Médica, Dato 37, Vitoria

Bajo la dirección del oculista de esta ciudad, señor Parra.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos Oculistas.

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente á la ÓPTICA. Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de Óptica y Sanitaria. TALLERES ELECTRO-MECANICOS.

## Doctor Tomé Ortiz

de las Clínicas de Madrid, Barcelona y París. ESPECIALISTA

Partos, enfermedades de la mujer y ginecología.

Consultas de 12 á 5. - Florida, 34, 1. Teléfono 584.

## La fiesta del 2 de Mayo

### En Bilbao

Esta mañana, y á pesar del mal tiempo reinante, se celebró la procesión cívica al cementerio de Matallana.

La procesión salió del Ayuntamiento, organizándose en la forma acostumbrada.

En el cementerio pronunciaron discursos el Alcalde, el comandante de Miñones y otras personas.

También asistieron á la procesión los señores marqueses de Alhucemas, Melquiades Alvarez y don Santiago Alba, pero ninguno de ellos pronunciaron discursos.

Al regreso de la procesión cívica muchas personas se trasladaron á la basílica de Santiago, donde, creado por el Círculo Conservador, se cantó un solemne Te-Deum.

La corrida anunciada para esta tarde se cree que será suspendida á causa del temporal de lluvias que reina.

### En Madrid

Ante el monumento á los mártires del dos de Mayo se ha celebrado en la mañana de hoy la solemnidad religiosa de todos los años.

Desde las ocho de la mañana se han celebrado misas ante el monumento, oficiando en la de las once el obispo de Madrid-Alcalá, quien entonó un responso.

Las tropas que han formado eran un escuadrón de lanceros, una compañía de ingenieros, otra de infantería y secciones de Artillería, intendencia y sanidad.

La guardia de honor al altar los milicianos nacionales.

El acto ha sido presidido por el Capitán general, Gobernador militar, Alcalde, comandante general de Artillería, concejales y otras personalidades.

Después de la misa las tropas han desfilado ante las autoridades.

En el cementerio de la Moncloa también se han celebrado misas desde las ocho de la mañana.

## Incidente en "El Sitio"

BILBAO.—Al mediodía se ha celebrado, en la Sociedad «El Sitio», el anunciado banquete, asistiendo todas las autoridades civiles y militares y los señores Marqueses de Alhucemas y don Melquiades Alvarez.

A los brindis habló el diputado don Indalecio Prieto, que fué muy aplaudido.

El diputado republicano señor Muille propuso que, como hoy se conmemora la fiesta de la libertad, se tocara la Marsellesa como himno francés.

La gente aplaudió al señor Muille.

El marqués de Alhucemas pidió la palabra, pronunciando con tal motivo un brillante discurso en defensa de la Monarquía, exponiendo el espíritu ampliamente liberal de don Alfonso XIII.

Expuso que muchas de las reformas de la Constitución fueron sometidas por él á la firma del Rey, y añadió que cuando los españoles parecía que le volvían la espalda, el Rey, con sus ideas liberales, le ratificó los poderes; por eso propuso se interpretara primero la Marcha Real como himno nacional.

El marqués de Alhucemas fué aplaudidísimo.

Por fin el señor Mugoya, como Presidente de la Sociedad, propuso que antes de tocar los himnos nacionales se interpretara la Canción del Soldado, y se hizo así, siendo coreada por todos los asistentes al banquete.

Luego se tocó la Marsellesa, y finalmente, la Marcha Real, que no pudo oírse por los aplausos y vivas que se han dado.

Desde una de las tribunas se gritó ¡Viva la República!, y el Gobernador militar, puesto en pie, contestó con ¡Viva la Monarquía española!, ¡Viva España!, ¡Viva el Rey!, que fueron unánimemente contestados.

El acto ha terminado á las cinco de la tarde y parece que los ánimos están algo excitados.

## Sección religiosa

# San Isidro y las Flores

Solemnes cultos que en la parroquia de San Pedro Apóstol dedica a su Santo Patrono la cofradía de San Isidro Labrador.

El día 6 de Mayo darán principio las rogativas, que tendrán lugar todos los días laborables a las siete y media de la mañana, el domingo 7 a las diez menos cuarto y el domingo 14 a las ocho y media.

El día 14 a las tres de la tarde se cantarán vísperas solemnes.

El día 15, festividad de San Isidro Labrador, a las diez menos cuarto de la mañana tendrá lugar la misa solemne con Su Divina Majestad expuesto y el sermón que estará a cargo del R. P. Severino Montoya, de la Compañía de Jesús.

Se reservará a continuación de las vísperas, que serán a las tres de la tarde.

En la misma Parroquia, la Real Archicofradía del culto continuo a la Santísima Virgen honrará en el Mes de las Flores a la Madre del Amor Hermoso.

A las siete de la tarde del día de

mañana comenzará el ejercicio de las flores, que consistirá en rosario, cantos, lectura y Salve popular.

El día 6 principiará la solemne novena, que se hará a las seis de la mañana y a las siete de la tarde. En la de la tarde ocupará la Segrada Cátedra el M. I. señor Doctor don Francisco Tabar, Canónigo de la Santa Iglesia Catedral.

El día 14 de Mayo, último día de la Novena, a las seis y siete y media de la mañana se celebrarán las misas de Comunión general. En la Misma solemne de las diez cantará las glorias de María el R. P. Severino Montoya, S. J. A las seis y media de la tarde se rezará el Santo rosario y después de una breve plática saldrá la procesión, que recorrerá las calles de costumbre. Terminada la procesión se cantará la Salve popular.

La misa y procesión claustral con responso en sufragio de los archicofrades difuntos, se celebrará a las nueve de la mañana del día 2 de junio.

## Traslado

La acreditada Droguería Central de Julio Rovira se trasladó a la Plaza Nueva, número 5, lo que tiene el gusto de comunicar a su numerosa clientela.

Los aficionados a fotografía, además de Cámara oscura que pone a su disposición, tiene para sus dudas personal técnico que a la par hace todos los trabajos que se le encomienden.

**JULIO ROVIRA.—Plaza Nueva, 5**

## Droguería general

de **ARAUJO S. Prudencio, 2**

Precios de algunos artículos

Semilla de remolacha forrajera, 1'50 pesetas kilogramo.

Aguarrás, 2'25 litro.

Gasolina, 1'25 litro.

Jabón «Chimbo», 80 céntimos.

Jabón «Lagarto», 85 céntimos.

Lija, 5 céntimos pliego.

Legía «Conejo», 55 céntimos.

El 4 por 100 en tickets

Ventas al contado

## Ocasión

Se vende un coche para niños de dos asientos, en buen estado y herraje superior. Informes: esta Admón.

## Profesora

de solfeo, violín y francés. Se ofrece a domicilio ó en casa.

**Correría, 55, 1.º**

## Barberos-Peluqueros

Faltan ocho oficiales. Serán bien retribuidos. Dirigirse: Agencia «Faro», Mercado, 5.

## DEPILATORIO JOVINCELA

EXTIENDE EL VELLO DE RAY

ESPECIAL PARA CUTIS DELICADOS Y AJADOS POR EL USO DE OTRAS DEPILATORIOS

De venta en todas partes

Más información: Vicente Ferrer, 10, BARCELONA

De venta: Plaza Nueva, 3 y 4. Droguería de J. Rovira.

## Academia, Fueros, 7, 1.º

Preparación para el ingreso en la Escuela de peritos Agrónomos

**Clases especiales para señoritas**

Próximo repaso de las asignaturas de Bachillerato y Magisterio.

Preparación rápida, dos ó tres cursos en un año, para alumnos estudiosos

Contabilidad y redacción de documentos mercantiles

**Mecanografía y Taquigrafía**

## GRAN TINTORERÍA CATALANA

Tintes en todos los colores, por delicados que sean. Negro superior para lutos en nueve horas. Limpieza en seco.

Para saber la verdad de lo que esta casa ofrece, basta probarlo una vez y quedarán convencidos. Economía en los precios.

**Fábrica, Cuchillería, 14. Teléfono, 624**

## Artículos de cemento. Portland prensado

Resistentes, impermeables, incombustibles, de «ristas perfectas, no necesitan enlucido. Se cortan perfectamente a pesar de su gran dureza. Se hacen en cualquier color y con la cara útil de cualquier forma. Dimensiones, 25 por 12 por 65.

Impermeabilidad absoluta. Poco peso (35 a 37 kilos metro cuadrado). Resistentes al paso por la cubierta. De perfecto ajuste. No les afecta el hielo ni el fuego. Resistentes pendientes de 20 por 100. Colores permanentes y variados a voluntad.

Algunos huecos, baldosas, tubos, fregaderas, postes de cercado y regueros para construcción de aguas a cielo abierto.

**Fabricante, Julio F. de Trocóniz**

**Miranda de Ebro**

## Carnet del repórter

# Noticias de sociedad

**Santos para mañana:**  
La Invencción de la Santa Cruz.—Alejandro, Timoteo, M. ura, Antonina y Juvenal.

**Bateo**  
El domingo, a las tres y media de la tarde, recibí las aguas de cristianar, en la iglesia parroquial de Santa María, el niño que días pasados dió a luz doña María Felíz, esposa de nuestro querido amigo don Isaías Meisón, ilustrado y probo funcionario del Juzgado municipal, imponiéndosele el nombre de Raúl.

Fueron padrinos don Eusebio Antón y doña Amparo Felíz, tios del bautizado, haciéndolo en representación de aquellos, por hallarse ausentes, don Obdulio Alvarez de Arcaya, activo administrador del Casino Artista Vitoriano, y doña Senorina Berganzo.

Después de la ceremonia los invitados a ella fueron espléndidamente obsequiados por los señores de Meisón.

A éstos, y demás apreciadísima familia, reiteramos sincera y cordial enhorabuena.

**Día de días**  
Ayer celebró su fiesta onomástica la encantadora señorita Angélica Pérez, quien, con tal motivo, recibió muchas felicitaciones.

**Viático**  
En vista de la gravedad de su estado, a las diez de la noche del domingo le fué administrado el Santo Viático a la virtuosa señora doña Juana Infante, esposa de nuestro querido amigo don Vicente Menoza.

De todo corazón deseamos la rápida y total curación de la paciente.

**Notas tristes**  
Anteayer, a las seis de la tarde, fué llevado al cementerio de Santa Isabel el cadáver del anciano señor don José Muñoz Mateos, comandante retirado, que el sábado dejó de existir a la avanzada edad de

**AMA DE CRIA.** Se ofrece para criar en casa de los padres de la criatura, dentro ó fuera de la población, edad 26 años, pecho de cuatro meses. Informes: en Eguea Barrundia (Alava) a nombre de Justo Garay.

## SOCIEDAD DE AUTOMÓVILES «LA UNIÓN»

Servicio directo en automóvil entre VITORIA y BILBAO

**Salidas de Vitoria**  
Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4.

**Salidas de Bilbao**  
Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 4.

Pasan por Ochandiano los que salen de Vitoria a las 9 de la mañana y de Bilbao a las 4 de la tarde.

Despacho de billetes y facturaciones de encargos: En Vitoria, Fueros, 7; y en Bilbao, Arenal, 10, Bar Carabanchel.

Los asientos de berlina pagarán una peseta de suplemento, y dos, las delanteras.

## Contabilidad

Mecanografía, Preparación para el ingreso en Bancos y otras oficinas.

**E. ROMERO, Florida, 42, 1.º**

Copias de escritos a máquina.

## LA TOSTADORA

Vienda a hijos de Francisco Alad

Florida, 45 (esquina Rieja)

VITORIA

Nuevo despacho y almacenes

Grandes tostadores de café, movidos por electricidad. Café torrefactos y naturales. Tueste diario.



## OPTICOS ESPECIALISTAS LARRAMENDI HERMANOS

Talleres mecánicos movidos eléctricamente.

Las recetas de los señores médicos-oculistas, son ejecutadas rápidamente con toda exactitud.

## GRADUACION DE LA VISTA

Optica fina en general. Lentes y gafas de todas clases.

Lupas, cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

82 años, y ayer mañana se celebraron en San Miguel los funerales por su alma.

En el acto de la conducción le fueron tributados los honores de Ordenanza por fueros del regimiento de Guipúzcoa.

De nuevo damos el más sentido pésame a sus hijos don Alberto, también comandante; doña Africa, Sor Ana (carmelita) y don Luis, teniente médico; hijo político don Deogracias B. rrena-Sarobe y demás estimadísima familia.

A las diez de la noche del domingo dejó de existir, a la edad de 76 años, don José Fernández de Retzua, padre de los conocidos industriales don Luis y don Rafael; ayer tarde a las seis y media fué llevado su cadáver al cementerio, y hoy se han celebrado en San Vicente los funerales por su alma.

Acompañamos en el sentimiento a sus hijos, hijas políticas doña Rosalía Ortiz de Zárate y doña Gregoria Aróstegui y demás parientes.

## Vinjes

Para París, en viaje comercial, ha marchado en el expés nuestro buen amigo Isasia, acreditado joyero de la calle Dato, 24.

Regresó de Marruecos don Jesús Cavanillas.

Después de pasar dos días en Pamplona, ha regresado a esta localidad don Hilario Degado, cajista de nuestros talleres.

Vino de Bilbao, donde pasó estos días de asueto, don Domingo L. de Abechuco, operario también en estos talleres.

De Madrid ha regresado don Manuel Cavanillas, jefe de Movimiento del Vasco-Navarro.

De la invicta villa vino don Dámaso Villanueva.

Llegó de Santander la señorita Julia Mendoza.

Para Elciego ha salido la bellísima señorita Tomasa Ibáñez.

A Bilbao ha ido, en su automóvil, los conocidos «spormants» don Luis Mijares y don Salvador Echenique.

Ha regresado de Bilbao don Dionisio Pérez, querido amigo nuestro.

## Joyería Belárroa

La casa más surtida en aderezos y púseras de pedida.

**Dato, 34 Teléfono 271**

## Gran ocasión

para adquirir máquinas de escribir.

Tenemos una «Yost», último modelo, en 750 pesetas, estado semi-nuevo.

Id. una «Royal», modelo X, última serie, en perfecto estado. La cederíamos en 825. Gran ocasión.

Máquina de escribir «Imperial». La máquina más moderna, modelos nuevos. La mejor máquina para médicos, pequeños comerciantes, etc. 600 pesetas. Se pueden ver y pasando aviso se pueden probar en el domicilio del interesado. Solamente por 15 días.

Misales romanos, los últimos modelos, precios excepcionales. A los sacerdotes se ceden a plazos.

Como consecuencia del inventario realizado por esta casa se liquidan con un 50 por 100 todos los artículos de piel, perfumería, librería y plumas estilográficas de las mejores marcas.

Únicos representantes para España de las célebres reproducciones de los mejores maestros: Goya, Velázquez, Murillo, Greco, etc.

Durante todo el mes de Mayo esta casa hará un descuento del 15 por 100 en toda clase de artículos.

En los libros antiguos, para su liquidación completa, hacemos descuentos del 50 por 100.

## Librería Universal

Vienda a hijos de Linacero

# “LA BOLSA,”

Florida, 23 y Arca, 13

## CAMAS Y CUNAS DORADAS EN ESTILO MODERNO

Representación exclusiva de fábrica

# “MECANO,”

El mejor líquido para la limpieza de metales

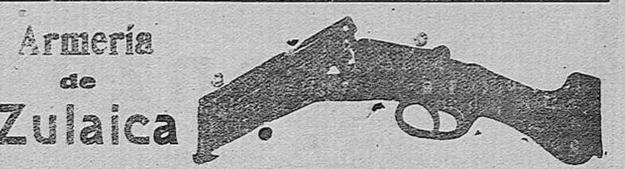
## DEPOSITARIO

## Farmacia y Laboratorio DE M. ASPE

Ex profesor del Laboratorio IBIS, de Madrid.

Única farmacia en Vitoria no sindicada Proveedora de la Sociedad «La Esperanza» y «Asociación de la Prensa». Se hacen toda clase de análisis, más barato que nadie.

**Postas, 20.-VITORIA.-Teléfono, 16**



## Armería de Zulaica

(Frente a la Plaza de Abastos)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas con cañones de marca.

Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con cañones sueco, marfilados de un Bloc.

Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y viejos y toda clase de accesorios de caza.

## VINOS QUE SE VUELVEN

ó están expuestos a sufrir alguna alteración de las muchas que hacen desmerecer el valor de estos caldos, se corrigen con el

## VINICONSERVADOR

producto enológico preparado con materias químicamente puras y en proporciones exactas ajustadas a las que tolera la ley.

Este producto es completamente inofensivo.

Se aplica, después de hecho el vino, para corregir ó prevenir cualquier alteración, en la proporción de un kilo por cada 250 arrobas de 16 litros.

Precio: 14 pesetas el kilo, 7'50 el medio kilo.

Prospectos y pedidos a la Administración de LA INFORMACIÓN AGRÍCOLA: Almirante, 19, Madrid.—Apartado, número 6.

## BANCO DE VITORIA

Federado con el Banco Central y sus asociados

**Capital social: Pesetas 6.000.000**

## Principales operaciones

|   |                 |
|---|-----------------|
| Cuentas corrientes a la vista, en pesetas | al 3'00 por 100 |
| „ „ cheques, en francos,                  | al 3 „ „        |
| „ „ en libras,                            | al 3 „ „        |
| „ „ en marcos,                            | al 2 „ „        |

## IMPOSICIONES:

|   |                    |
|---|--------------------|
| En Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas) | 3'50 por 100 anual |
| En consignaciones a un año              | 4'25 „ „           |
| A la vista (de 500 a 25.000 pesetas)    | 3'25 „ „           |
| A seis meses (cantidad limitada)        | 3'50 „ „           |

Compra y venta de valores en Bolsa, nacionales y extranjeros.

Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas.

Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del listín del Banco

Descuento de cupones.

Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado Provincial y Municipal.

Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.

Depósito de toda clase de valores, libres de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.

Cajas de alquiler e Informes comerciales

Horas de oficina: De 9 a 1 y de 3 y media a 5

## Compañía Hamburguesa

Hamburg Sudamerikanische Dampfschiffahrts Gesellschaft

Servicio regular de vapores correos alemanes de gran porte, admitiendo carga y pasajeros desde el puerto de Bilbao, directo y sin transbordos, para Montevideo y Buenos Aires.

Próximas salidas: 12 de Junio, vapor **La Coruña**.

Estos vapores están dotados de todos los adelantos modernos. Llevan Médico, Cocineros y Camareros españoles. También admiten carga para Rosario y puertos de la Patagonia.

Para informes de pasaje y carga dirigirse al representante en Bilbao, **Edmundo Couto**, Villaría, 4. Teléfono, número 624. Dirección postal, Apartado 308. Telegráfica, COUTO.

## JABÓN LAGARTO

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

De venta en los almacenes de ultramarinos de Manuel R. de Alegria, Aliados 2.—Señores Hijos de don José Erbina Plaza Nueva, 24.—Señores Hijos de Vicente más San Francisco, 1.—Señores B. Hernández y Hermano, Portal del Rey, 20.—Don Lucio Nalda, Fueros 9.

# Polvos de Talco

# HIGEIA

para la higiene de los niños

Muy refrescantes • Perfume delicioso

Botas elegante y práctico: 1'35 pesetas

Fábrica de aguardientes, licores, anisados y jarabes

Alcoholes rectificadas y desnaturalizados

de

Lorenzo de Benito. - Vitoria

Es la casa más antigua de Vitoria dedicada á este negocio y fabricante del famoso

"Anís Laurak-Bat" incomparablemente el mejor

Depósito: Calle de Moraza, 13

Fábrica y escritorio: Calle de los Herrán (Frente á la Estación del Vasco-Navarro)

Baños y aguas Sulfurosas sulfhidricas nitrogenadas **Arechavaleta** (Guipúzcoa)

Premiadas con medalla de plata en varias Exposiciones - Especiales en el tratamiento de las afecciones herpéticas, escrofulosas y de los órganos respiratorios - De eficaz resultado también en las enfermedades propias de la mujer y en otras de carácter específico

**ELIXIR ESTOMACAL**

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo por que refuerza, ayuda á las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

**ESTÓMAGO e INTESTINOS**

el dolor de estómago, la dispepsia, las acídias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que á veces alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

**VAPORES TRANSATLÁNTICOS ESPAÑOLES**  
de Pinillos, Izquierdo y Compañía

Servicio de vapores entre Puerto de Pasajes y la Isla de Cuba

Para solicitar cabida ó informes en general dirigirse á su consignatario

**HIJO DE JULIAN DE SALAZAR, S. C.**

SAN SEBASTIAN: Plaza de la Alameda • PASAJES: Buca Vitoria, 7  
Teléfono municipal 70 y 1011 • Teléfono provincial 11-2

Los señores cargadores pueden dirigir sus mercancías al calado de la Agencia un día antes del señalado para la salida del vapor, acompañando á cada remesa nota del número de buites, marcas y numeración, peso bruto y nota de kilogramos, valor de las mercancías, destino y consignación, expresando si ha de asegurarse de riesgo marítimo y calando que todos los buites tengan marcado, con la mayor claridad el puerto de destino.

Indicar si el seguro marítimo se ha de hacer todo riesgo, buite por buite y libro de aerie particular según las condiciones generales de las Pólizas.

Se ruega á los señores cargadores se sirvan dar aviso á esta Agencia, con toda la anticipación que les sea posible, de las mercancías que deseen embarcar, para poder reservar el hueco necesario.

Carbones nacionales y extranjeros • Agencia de Aduanas

**EDUARDO PÉREZ**  
Almacén de música  
VITORIA

PROBADO  
LO EXQUISITO

**CHOCOLATES**  
**EZQUERRA**

VITORIA

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria**

PRINCIPALES OPERACIONES

Imposiciones á la vista devengan el interés de 3'50 por 100 anual.  
especiales á plazo de un año, el interés de 4'25 por 100 anual.

PRÉSTAMOS

Préstamos y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía hipotecaria á de valores al interés de CINCO Y CUARTO por 100 anual.  
Préstamos con garantía de firmas, hasta 2.000 pesetas, el 6 por 100, y de 2.000 pesetas en adelante, el CINCO Y MEDIO por 100.

OFICINAS: CASA CONSISTORIAL

Horas de despacho: Mañana, de nueve á una. Tarde, de tres á cinco.

Para más detalles solicitar Reglamentos, tarifas y antecedentes al señor Director Gerente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria.

**EL GRAN TESORO LITERARIO DE LAS CINCO RAZAS**  
PUBLIAN LA TIERRA

**LA GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCION UNIVERSAL**

SE VENDEN VEINTE NÚMEROS MENSUALES  
VENTA DE VOLÚMENES SUAVES  
COMPLETOS EN VENTA A PLAZO  
EN TODAS LAS LIBRERÍAS DE ESPAÑA Y AMÉRICA  
COMPAÑIA ANONIMA CALDE

"LA EXPORTADORA" **Sebastián Ricardo Araujo**  
VITORIA

Fábrica de lunas y espejos  
marcos y molduras

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cisternas y otros usos. Lunas biseladas y grabadas. Bendas biseladas. Lunas de seguridad para autos y ordinarias. Espejos de todas clases. Marcos con cromos y oleografías. Vidrios impresos, blancos y de colores. Vidrios del país y extranjeros.

**La Unión y el Fénix Español**  
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS  
AGENCIA EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA  
FRANCIA, PORTUGAL Y MARRUECOS  
55 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida - Seguros contra incendios - Seguros de valores - Seguros contra accidentes - Seguros marítimos.

Capital social: 12 millones de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

**J. A. Quiroga y Goicoechea** Plaza del General Lina, 6.  
VITORIA

**Droguería General de Donato Araujo**  
San Prudencio, 2

Cámara oscura para revelar, material fotográfico, perfumaria. Surtido completo en el extenso ramo de la Droguería para indumentaria y de productos químicos, etc., etc.

No confundirse: La única y antigua Droguería General de Araujo, San Prudencio, 2, Vitoria.